

## 2020/2021 Akademik Yılı ERASMUS+ Programı

### Öğrenci Seçim Kriterleri

#### *2020/2021 Academic Year ERASMUS+ Program*

#### *Student Selection Criteria*

- 1- Erasmus+ Öğrenci Değişim Programı hareketliliğine başvuran aday, Dokuz Eylül Üniversitesi bünyesinde, öğretim kademelerinin herhangi birinde (önlisans, lisans veya lisansüstü) bir yükseköğretim programına kayıtlı, tam zamanlı örgün öğretim/ikinci öğretim öğrencisi olmalıdır.  
*The candidate applying for Erasmus + Student Exchange Program Mobility must be a full-time student enrolled under a program at any level (associate, bachelor or graduate degrees) of formal education/evening school branches existing within the structure of Dokuz Eylül University.*
- 2- Hazırlık veya Bilimsel Hazırlık sınıftaki öğrenciler Erasmus+ Programına başvuru yapamaz.  
*Students on their preparatory or scientific preparatory years cannot apply for Erasmus + Program.*
- 3- Mezuniyet aşamasındaki son sınıf öğrencileri, Erasmus+ Öğrenim Hareketliliğine başvuramazlar, ancak Erasmus + Staj Hareketliliğine başvurabilirler. Seçilmeleri halinde, mezuniyetleri sonrasında da, hareketliliklerin tamamlanması gereken son tarih olan 30 Eylül 2021 tarihine kadar, en az 2 ay süreli bir staj faaliyeti gerçekleştirip tamamlayabilirler. Öğretim programlarında öngörülen süreye göre son sınıfta olmalarına rağmen mezuniyet aşamasında olmayan öğrenciler, değişim öğrencisi olarak faaliyetten yararlanmayı düşündükleri dönemde üzerlerinde 30 AKTS'lik ders yükü varsa, Erasmus+ Öğrenim Hareketliliği için başvuru yapabilirler.  
*Candidates being at the stage of graduation cannot apply for Erasmus + study mobility, but can apply for traineeship mobility. In case they get selected, following their graduation, they can perform and complete a min. 2-month long traineeship activity until 30th September, 2021, which is the date when all the mobilities must be completed. Students, who are supposed to be on their last year according to the period envisaged on their curriculum, but who are not yet at the stage of graduation, can also apply for Erasmus+ Study Mobility, with the condition that they have min. 30 ECTS course-load for the semester they plan to perform mobility as an exchange student.*
- 4- Her öğrenci içinde bulunduğu öğrenim kademesinde (ön lisans, lisans, yüksek lisans veya doktora), Erasmus+ Değişim Programı kapsamında daha önce yararlandığı faaliyet süresi dâhil hibeli veya hibesiz olarak en fazla toplam 12 ay, Erasmus+ Değişim Programı hareketlilik türlerinden (Öğrenim

Hareketliliği + Staj Hareketliliği) yararlanabilir. Öğrenim Hareketliliğinde en az 3 ay, en fazla 12 ay; Staj Hareketliliğinde ise en az 2 ay, en fazla 12 ay değişime gidilebilir.

*At any education level (associate, bachelor or graduate degrees), each student can participate in Erasmus+ Exchange Program mobility types (Study Mobility + Traineeship Mobility) with or without grant for a total of 12 months (max.), taking into consideration the duration of their previous activities within the same context. The mobility period for Study Mobility is min. 3 months and max. 12 months and the mobility period for Traineeship Mobility is min. 2 months and max. 12 months.*

- 5- Önlisans/Lisans öğrencileri için başvuru esnasında kümülatif not ortalaması en az **2,20/4,00 (58/100)** olmalıdır. Yüksek Lisans ve doktora öğrencileri için ise en az **2,50/4,00 (65/100)** olmalıdır.

*The cumulative GPA (Grade Point Average) must be min. 2.20/4.00 (58/100) for associate/bachelor students at the time of the application period. For graduate (master's/doctoral) students, the GPA (Grade Point Average) must be min. 2.50/4.00 (65/100).*

- 6- Aynı öğrenim kademesinde daha önce Erasmus+ Programı kapsamında hareketlilikten yararlanmış olan öğrencilerin Erasmus Puanları hesaplanırken, daha önce yararlanılmış her bir faaliyet için (Öğrenim/Staj Hareketliliği ya da hibeli/hibesiz katılma ayrımı olmaksızın) 10'ar puan azaltma uygulanır.

*For students who previously participated in the mobility within the context of Erasmus+ Programme previously within their current study cycle, each activity participated (without any distinction between Study/ Traineeship Mobility or participation with/without grant) is reflected as a 10-point reduction in the calculation of their Erasmus Points.*

- 7- Çift anadalda öğrenim gören öğrenciler aynı başvuru döneminde sadece bir anadaldan hareketliliğe başvurabilirler.

*Double major students can apply for the mobility in only one of their majors within the same application period.*

- 8- Başvuru döneminde Erasmus+ Staj Hareketliliği için online başvuru yapan öğrencilerimizin değerlendirmeye alınmaları için ayrıca bir kurum/şirketten edindikleri Staj Davet Mektubu'nu da Dış İlişkiler Koordinatörlüğü'ne, duyurulan başvuru takviminde belirtilen tarihe kadar iletmeleri gerekmektedir.

*Students, who completed their online application for Erasmus+ Traineeship Mobility, submit their application documents and fulfill the foreign language proficiency requirement, must also submit to the International Office their Traineeship Invitation Letter which they obtained from an institution/company, in order to make sure their application is eligible for evaluation. The students*

*are supposed to submit their Traineeship Letter until the date specified on the application calendar announced.*

- 9- Başvuruları geçerli kabul edilen öğrenciler için, DEÜ Yabancı Diller Yüksek Okulu tarafından İngilizce, Fransızca ve Almanca dillerinde Yabancı Dil Sınavı düzenlenecektir. Bütün öğrenciler Yabancı Diller Yüksekokulunun düzenlediği sınava girmek zorundadırlar. **7-8 Mart 2020** tarihlerinde yapılacak olan ve dört temel dil becerisini ölçen yabancı dil sınavları test (dilbilgisi)-yazma-okuma-dinleme-konuşma bölümlerinden oluşacak ve öğrencilerin yabancı dil puanı sınavın bu ayrı bölümlerdeki başarılarına göre ortaya çıkacaktır. Birden fazla yabancı dilden sınava girmek mümkündür. DEÜ Yabancı Diller Yüksekokulu tarafından yabancı dil sınavı düzenlenecek diller dışındaki dillerde (İtalyanca, İspanyolca gibi) eğitim yapan bir Yükseköğretim Kurumuna gitmeyi tercih eden öğrenciler, söz konusu dil ile ilgili yeterlik düzeyini ÖSYM'nin denkliğini kabul ettiği ve **01.01.2017** tarihinden sonra alınmış belgelerden birini sunmak suretiyle belgeleyebilirler. **Erasmus+ Öğrenim ve Staj Hareketliliği için yapılacak değerlendirmeye katılabilmek için, öğrencinin yabancı dil düzeyi en az B1 (60) olmalıdır.** Öğrenim hareketliliğinde tercih edilen üniversitenin istediği ve kurumlararası Erasmus anlaşmasında belirtilen minimum dil yeterlik düzeyi koşulları bağlayıcıdır ve bu düzey, bazı üniversiteler için B1'den yüksek olabilir ya da bazı üniversiteler birden fazla dilde yeterlik şart koşabilir. Başvuruları geçerli olup DEÜ Yabancı Diller Yüksekokulu tarafından düzenlenecek Yabancı Dil Sınavı'na girmeye hak kazanan adaylar ve sınava ilişkin ayrıntılar, Dış İlişkiler Koordinatörlüğü websitesinde ilan edilir.

*For the students with a valid application, a Foreign Language Exam will be organized by DEU School of Foreign Languages in English, German and French. All students must attend the exam that will be organized by DEU School of Foreign Languages. The foreign language exams which will be held on **7-8th March, 2020** will assess four basic language skills and include test (grammar)-writing-reading-listening-speaking parts and the foreign language scores of the students will come up according to their success in these separate parts of the exam. It is possible to take exams in more than one foreign language. Students who prefer to study in higher education institutions where the language of instruction is different from the foreign languages for which DEU School of Foreign Languages will organize a foreign language exam, may certify their proficiency level in the related language (such as Italian, Spanish) by submitting one of the certificates received after **1st January 2017** and of which equivalency is approved by OSYM (Student Selection and Placement Center). **For taking part in the assessment made for Erasmus+ Study and Traineeship Mobility, the student's foreign language proficiency level must be min. B1(60).** However, the minimum language proficiency level requirement of the preferred university specified in the interinstitutional Erasmus agreement is binding and it can be higher than B1 for some universities while some universities may also set proficiency in more than one language as a requirement. Applicants who are eligible to enter the Foreign Language Examination that will be organized by DEU School of*

*Foreign Languages and the details about the exam will be announced at the International Relations Office website.*

10- Yabancı Dil Sınavı için öğrencilerden ücret alınmaz. Ancak sınava başvurup mücbir (zorlayıcı) sebep olmaksızın katılmayan öğrencilerin Erasmus Puanlarından, Erasmus+ Değişim Programı için bir sonraki yıl tekrar başvurmaları halinde, “5 puan” düşürülür. Mücbir sebep ile sınava katılmayan öğrencilerin, bu mücbir sebep ile ilgili olarak resmi belge sunmaları durumunda puan düşümü uygulaması yapılmayacaktır.

*Students are not charged any fee for the Foreign Language Examination. However, as for the students who apply and do not attend the examination without any compelling reason (force majeure), there will be “5 points“ reduction in their Erasmus Points in the following year’s application period. There will be no 5 point reduction for students who submit valid official documents about the related compelling reason.*

11- Adayların Erasmus+ Öğrenim ve Staj Hareketliliği başvurularının değerlendirilmesinde; % 50’si kümülatif not ortalaması, %50’si yabancı dil puanından oluşan Erasmus Puanı sıralaması dikkate alınır.

*In the assessment of the candidates’ applications for Erasmus+ Study and Traineeship Mobility, the ranking based on the Erasmus Point which includes 50% of the cumulative GPA and 50% of the foreign language exam score is taken into consideration.*

12- Aynı bölümden iki öğrencinin aynı düzeyde başarı göstermesi ve bölümün kurumlararası Erasmus anlaşmalar bakımından kontenjan kısıtı olması halinde öncelik, sınıfı büyük olan öğrenciye tanınır. Aynı sınıfta olmaları halinde ise yaşı küçük olana öncelik verilir.

*In case two students from the same department have identical scores and the quota for their department is limited within the context of inter-institutional agreements, the priority is given to the student who is studying at an upper class. In case two share the same class, then the priority is given to the student who is younger.*

13- Erasmus+ Öğrenim Hareketliliği için, değişime hibeli olarak gidecek öğrencilerin kontenjanları üniversitemize ayrılan toplam hibe tutarı göz önünde bulundurularak akademik birim bazında belirlenir. Birim kontenjanları belirlenirken, seçim kriterlerini sağlayan başvuru sayısı ve üniversitemize ayrılan toplam hibe tutarı dikkate alınır. Bir birimden yerleştirilen toplam öğrenci sayısı, o birime ait kurumlararası anlaşmalardaki toplam kontenjan sayısını aşamaz.

*As for Erasmus+ Study Mobility, the quota for outgoing students with grant is set on academic department-basis, depending on the total grant amount assigned to our university. The number of*

*applications which fulfill the selection criteria and the total grant amount assigned to our university are taken into consideration in the setting of departmental quotas. The total number of the selected students cannot exceed the department's total quota specified under inter-institutional agreements.*

- 14- İlgili bölümün kurumlararası anlaşma kontenjanlarının yeterli olması ve hibeli gidecek öğrencilerin üniversite tercihlerini etkilememesi koşuluyla, hibesiz olarak öğrenci gönderilebilir. İlgili bölümde “yedek“ listesinde yer alıp da hibesiz gitmek isteyen birden fazla öğrenci olması halinde üst sırada yer alan öğrenci kalan anlaşma kontenjanlarına yerleştirilmede öncelikli olacaktır. Benzer biçimde; hibeli bir öğrencinin bu hakkından, feragat için verilen süre içinde vazgeçmesi durumunda, bu hibeli kontenjanın başka bir öğrenciye tahsis edilmesinde yine Erasmus Puanı sıralaması temel alınacaktır.

*Provided that the quotas in the inter-institutional agreement of the related department are sufficient and the university preference of any student selected to participate in the mobility with a grant is not affected negatively, it is possible to send outgoing students without a grant as well. In case there is more than one student with the “reserve” status in the list for the related department, then the priority is given to the student who ranks higher in the list, in terms of placement to the remaining agreement quota. Likewise, in case a student who was selected to benefit from a quota with grant gives up his/her right within the given period of time for renunciation, then the re-allocation of this quota with grant to another student is carried out on the basis of Erasmus Point ranking.*

- 15- Aynı başvuru döneminde hem Erasmus+ Öğrenim Hareketliliği hem de Erasmus+ Staj Hareketliliği için başvuran bir öğrencinin, kendi seçeceği bir hareketlilik türünde, Erasmus Puanından 10 puan düşülür.

*In case a student applies for both Erasmus+ Study Mobility and Erasmus+ Traineeship Mobility in the same application period, then 10 points will be reduced from his/her Erasmus Point in the type of mobility he/she will choose himself/herself.*

- 16- Hareketliliğe hak kazanıp katılmamaya karar veren öğrencilerin, feragat için bildirilen son tarihe kadar dilekçelerini Koordinatörlüğümüze ulaştırmaları gerekmektedir. Feragat dilekçesini zamanında ulaştırmayan öğrencinin daha sonraki herhangi bir Erasmus hareketliliği başvurusunda Erasmus Puanından 10 puan düşülür.

*Students who were selected to take part in the mobility but decide to renounce their right to do so, must write a petition about this will and submit it to the International Relations Office until the announced deadline for renunciation. As for students, who decide not to participate in the mobility but do not submit their petition of renunciation to the International Relations Office on time, there will be a 10-point reduction on their their Erasmus Point in their following Erasmus+ application.*

17- Durumunu sağlık raporu ile belgelendiren engelli ğrencilere Erasmus Puanı hesaplanırken 10 puan eklenir.

*While calculating the Erasmus Points, 10 points will be added for disabled students who can certify his/her disability with a health report.*

18- Kamu görevlilerinden yurtiçinde ve yurtdışında görevlerini ifa ederlerken veya sıfatları kalkmış olsa bile bu görevlerini yapmalarından dolayı terör eylemlerine muhatap olarak yaralanan, engelli hâle gelen, ölen veya öldürülenlerin çocukları Şehit ve Gazi çocukları sayılır ve Erasmus hareketliliğine başvurmaları halinde +15 puan hakkından yararlandırılır.

*The children of public officials who were exposed to terror acts while performing their duties in Turkey and abroad or those, despite not bearing the title of public official any more, who were exposed to terror acts and got injured, disabled, killed or died due to having performed their duties are all considered as “Children of Martyr and Veteran” and benefit from additional 15 points, in case they apply for Erasmus mobility.*

19- Belgelendirmek kaydı ile, 2828 Sayılı Sosyal Hizmetler Kanunu Kapsamında haklarında korunma, bakım veya barınma kararı alınmış öğrencilere Erasmus Puanı hesaplanırken 10 puan eklenir.

*Students about whom a decision for protection, care and sheltering has been made within the context of Social Services Law no. 2828, benefit from 10 points added to their Erasmus Point, in case they certify the related decision.*

20- Türkiye’de geçici bir süreliğine ikamet eden ve Erasmus+ katılımcı ülkelerinden birinin vatandaşı olan bir öğrencinin hareketlilik faaliyeti ile vatandaşı olduğu ülkeye gitmesi mümkündür; ancak değerlendirme sürecinde bu öğrencilerin Erasmus Puanlarından 10 puan düşülür.

*It is possible for a student, who temporarily resides in Turkey and is citizen of one of the Erasmus+ participating countries, to apply for mobility and go to the country he/she is a citizen of. However, in the evaluation process, 10 points will be reduced from the Erasmus Points of students with such a status.*

21- Öğrencinin seçilmesi halinde, öğrenim hareketliliğinden faydalanacağı dönem (Güz veya Bahar) itibarı ile mezun olmak için üzerinde **en az 30 ECTS (AKTS)**’lik ders yükünün olması ve kümülatif not ortalamasının **en az 1,80/4,00** gerekmektedir. Aksi takdirde hareketlilikten faydalanamayacaktır.

*The selected student must have a **minimum course load of 30 ECTS** for graduation and a cumulative GPA of minimum **1.80/4.00** by the term (Fall or Spring) he/she will participate in the mobility. Otherwise, he/she cannot participate in the mobility.*

22- Erasmus+ değerlendirme sonuçlarını içeren listeler; Erasmus+ Öğrenim Hareketliliği için Nisan ayı ortasında, Erasmus+ Staj Hareketliliği için ise Nisan ayı sonunda, asil ve yedek adayları belirtecek biçimde duyurulur.

*The assessment list of students (originally selected students & reserve candidates for potential replacements) is announced by the middle of April for Erasmus+ Study Mobility and by the end of April for Erasmus+ Traineeship Mobility.*

23- Değerlendirme sonuçlarına itiraz etmek isteyen öğrencilerin itiraz dilekçelerini, sonuçların ilanını takip eden **7 gün** içinde Dış İlişkiler Koordinatörlüğü'ne iletmeleri gerekir.

*The students who want to object to the assessment results must submit a petition of objection to the International Relations Office within **7 days** following the announcement of the results.*

24- Değerlendirme sürecinin gerçekleştirildiği tarihlerde, üniversitemize tahsis edilecek bütçe henüz Ulusal Ajans tarafından açıklanmamış olduğundan, zorunlu bir durumda listedeki hibeli aday sayısında ve/veya hibelenirilecek hareketlilik sürelerinde değişiklik yapılabilme ihtimali bulunmaktadır. İhtiyaç doğması durumunda, hibeli kontenjanın tamamının verimli olarak kullanılabilmesi adına, kriterlerde değişiklik yapılabilir. Değerlendirme sonuçlarına göre, Erasmus+ Değişim Programı'ndan hibeli veya hibersiz olarak yararlanmak üzere seçildikleri duyurulan öğrencilerimiz, Erasmus hareketlilikleri için, hem Dokuz Eylül Üniversitesi hem de yurtdışındaki ilgili üniversite/kurum/şirket nezdinde, gerekli tüm belgeleri edinip yetkili birimlere teslim edene ve Programın gereklerini yerine getirene kadar, "aday" statüsündedirler.

*As the budget to be allocated to our university by the National Agency will still be undeclared on the dates the assessment process takes place, in a compulsory situation, the number of students and/or the mobility duration with an awarded grant might be subject to change. In case any need arise, the criteria can be amended, in order to use all the quota with grant efficiently. All the students, who are announced to be selected to benefit from Erasmus+ Exchange Program with or without grant, bear the status of "candidate", until they obtain all the necessary documents and submit them to the authorized departments and fulfill the requirements of the Program, both before Dokuz Eylul University and the related university/institution/company abroad.*

25- Erasmus+ Staj Hareketliliğine İlişkin Bazı Ek Kriter ve Ayrıntılar

*Some Additional Criteria and Details About Erasmus+ Traineeship Mobility*

a) Yapılacak olan değerlendirmede, staj davet mektuplarını belirtilen süre içinde Dış İlişkiler Koordinatörlüğüne teslim etmiş, geçerli başvuru sahibi öğrenciler, dikkate alınacaktır. Öğrenciler,

**öğrenim alanlarıyla ilgili** ve kendilerine mesleki deneyim kazandıran bir staj için Erasmus+ katılımcı ülkelerinden birinde yer alan bir şirket/kurumdan davet mektubu edinmelidirler. Öğrencilerin kendi bilimsel çalışmalarını desteklemek veya tamamlamak için yaptıkları akademik çalışmalar ve araştırmalar staj faaliyeti olarak kabul edilmez. Davet mektubunda belirtilen staj süresi 2 aydan kısa olamaz.

*Students with valid application and who submitted their traineeship invitation letters to International Office within the specified period will be taken into consideration in the assessment. The students must obtain an invitation letter from an institution/company located in one of Erasmus+ participating countries, for a traineeship which is **relevant to their study field** and provides them vocational experience. Students' academic studies and researches for the purpose of supporting and completing their own scientific work cannot be accepted as a traineeship activity. The traineeship period stated on the invitation letter cannot be shorter than 2 months.*

- b) Bütçe kısıtı nedeniyle ve koşulları sağlayan öğrenci sayısına bağlı olarak, her bir öğrencinin hibeye hak kazanması mümkün olmayabilir. Aynı nedenden, hibeli olarak Erasmus+ Staj Hareketliliğinden yararlanmaya hak kazanmış öğrencilerimizin toplam staj sürelerinin tamamı değil, belli bir bölümü (2 ay) hibelendirilebilir.

*Due to budget constraint and depending on the number of students who fulfill the requirements, it may not be possible to offer grant for each student. For the same reason, the students who are entitled to take part in Erasmus+ traineeship with a grant, can be awarded grant for a certain part (2 months) of their traineeship period, not for the whole period.*

- c) Erasmus+ Staj Hareketliliği için öngörülen toplam hibeli kontenjanın %30'u lisansüstü öğrenimi veren akademik birimlere (enstitüler), %70'i ön lisans ve lisans öğrenimi veren akademik birimlere (fakülte, yüksek okul ve meslek yüksek okulu) ayrılır. Bu öğrenim düzeyi ayırımına uygun olarak, iki ayrı değerlendirme sonucu listesi duyurulur.

*With respect to Erasmus+ Traineeship Mobility, 30 % of the total envisaged quota with grant is allocated to academic units which provide education in graduate studies (graduate schools) and 70 % is allocated to academic units which provide education in bachelor and associate degree (faculties, schools, vocational schools). Two separate assessment result lists will be announced, which stands for this distinction of level of study.*

- d) Toplam hibeli kontenjan tahsis edilirken öncelikle her bir akademik birimden birer öğrencinin hibeli kontenjandan yararlanması gözetilir. Kontenjan tahsisi bölüm/program bazında yapılmayacaktır. Bu kritere göre, hibeli olarak hareketlilikten yararlanmaya hak kazanan bir öğrencinin bu hakkından feragat etmesi durumunda, (var ise) yine aynı akademik birimden bir öğrenci onun yerine yerleştirilir. Bu kritere göre yapılan yerleştirmede, bir akademik birimde hareketlilikten yararlanmaya hak kazanabilecek koşulları sağlayan herhangi bir öğrenci



bulunmaması durumunda ise, bu kontenjan “e” maddesinde (aşağıda) belirtilen kapsamda değerlendirilir.

*In the allocation of the total quota with grant, it is prioritized to ensure that one student from each academic unit utilize quota with grant. The quota allocation will not be made on the basis of department/program. Within the context of this criteria, in case a student who is entitled to benefit from the mobility with a grant renounce his/her right, then (if available) a student from the same academic unit is placed instead of him/her. In any of the academic units, if there is no student who fulfill the requirements for being eligible to participate in the mobility, then this quota is used within the context specified under article “e” (below).*

- e) İlk aşama olarak, koşulları sağlayan başvuru sahibi öğrencisi bulunan her akademik birime birer hibeli öğrenci kontenjan tahsisi yapıldıktan sonra geriye kalan tüm hibeli kontenjanlar, öğrencilerin Erasmus Puanı sıralamasına göre ve akademik birim ayrımı gözetilmeksizin dağıtılır.

*Following first stage, which means the allocation of one quota with grant to each academic unit with an applicant student who fulfills the requirements, all the remaining quota with grant is allocated according to Erasmus Point ranking of the students without any academic unit distinction.*